

泛亞樂團演繹葉惠康新作



葉惠康的《新〈創世紀〉》將於九月首演

【本報訊】泛亞交響樂團九月舉辦兩場「新〈創世紀〉」音樂會。在首席指揮曾智斌帶領下，樂團將演奏莫扎特的《C大調第四十一交響曲，K五五一，〈萊庇特〉》，及在全球首演由音樂總監葉惠康創作的《新〈創世紀〉》。

《新〈創世紀〉》以混合音樂、朗誦及視像的形式，將「創世的七日」呈現觀眾眼前。葉惠康表示，對於聖經每個人都有不同的感受和認識，「我希望通過《新〈創世紀〉》和大家分享我的信念。」《新〈創世紀〉》的製作團隊包括聲音演繹黃伯康、油畫創作曾恆堅及視像設計梁仲軒。

指揮曾智斌是克羅地亞第四屆國際青年指揮家比賽冠軍。他四歲開始接受鋼琴訓練，其後又學習大提琴和作曲。他在英國倫敦聖三一學院獲院士文憑，在美國貝勒大學取得音樂學士學位，其後往奧地利維也納音樂及演藝大學深造，師從著名指揮家利奧普·海格，成為海格最後一個弟子，並以優異成績修畢課程，獲頒藝術碩士學位。二〇〇三年，應指揮大師小澤征爾邀請，曾智斌在日本京都的Rohm音樂節中成為三位聯席指揮之一。

黃伯康自幼好朗誦及辯論，畢業後曾任職廣告公司，再考進特區政府當政務主任。二〇〇〇年離開政府，於劍橋大學考獲工商管理碩士及倫敦大學法律學士。二〇〇七年成為商業電台策劃總監，並任《在晴朗的一天出發》節目主持。

泛亞交響樂團是本港一個組織嚴謹的樂團，旨在向市民，特別是年輕人推廣音樂。樂團常與國際知名指揮家和獨奏家合作演出，向觀眾介紹嚴肅音樂及中國管弦音樂作品。

「新〈創世紀〉」音樂會於九月二十二日晚上八時在元朗劇院演藝廳，九月二十三日下午三時在沙田大會堂演奏廳舉行。門票於各城市電腦售票處、網上及信用卡電話訂票熱線發售，節目查詢可電二二六八七三二一。

曾智斌將帶領泛亞交響樂團演繹莫扎特與葉惠康作品



《代代扭紋柴》發放笑彈

尹光與劉慧鳴尹飛燕首度合作

【本報訊】實習記者吳思睿報導：由粵劇名伶劉慧鳴、尹飛燕主演，尹光特別加盟演出的爆笑鬧家歡劇《代代扭紋柴》，將於九月二十四日至二十六日上演。演員們正緊鑼密鼓地排練，望將這齣「新潮」的粵劇更完美地獻給觀眾。

新編粵劇《代代扭紋柴》由「揚鳴粵劇團」、「彩雲飛粵劇團」合演。開別粵劇舞台十九年、被譽為「廟街歌王」的尹光，與劉慧鳴、尹飛燕首度合作，加上著名填詞人鄭國江及李名亨聯手改編上世紀六十年代爆笑粵語片《代代扭紋柴》的劇本，不少觀眾都翹首以待，相信演員們會擦出創新火花，為粵劇界增添一番新氣象。

臨場發揮考驗演員

「《代代扭紋柴》這齣戲在當年已經家喻戶曉，此次重新編劇並改編成粵劇，會很新潮。」尹光介紹，「新潮」即是戲中沒有傳統粵劇大戲的老舊東西，而且台詞也更加口語化，適合各年齡層的觀眾觀看。自一九九三年後就未演出長篇粵劇的尹光，表示此次是第一次嘗試丑生的角色。

劉慧鳴說，此次演出多屬現場發揮，劇本中只有大概的情節，沒有具體的台詞，「我們到時要臨場發揮，製造笑料。」這對演員們之間的默契是個考驗，所以劉慧鳴、尹光、尹飛燕、劉嘉鳴、文寶森、韋俊郎等演員近日正緊張排。



▲新編粵劇《代代扭紋柴》，新潮且充滿笑料 本報攝

此次演出選擇可容納三千五百人的灣仔伊利沙伯體育館（簡稱伊館）作為表演場地，是個全新的嘗試。劉慧鳴表示：「在伊館舉行粵劇演出是首次，為的是讓更多的觀眾來看這齣歡樂的粵劇，而且舞台與觀眾席距離很近，我們演員可以和觀眾更親近些。」

歡樂粵劇老幼咸宜

該劇故事描述高氏一家五口經營祖業，爺爺肥球與嫻嫻生性扭紋鬼馬，其他家人也性格各異。家中有爭吵、有歡笑，在經歷一些事件，消除誤會之後，大家流露真情，最終和睦地相親相愛。演員們希望到時有眾多觀眾來看《代代扭紋柴》，在笑聲中，也希望觀眾從戲中了解，家庭糾紛不如家人和睦共處。劉慧鳴說：「這齣戲是合家歡的，也不似以往粵劇大戲般傳統，小大觀眾都適合，全家一起來觀看最好。」

此外，九月二十五日、二十六兩日演出結束後，各有簽名會及握手會舉行，再次拉近演員與觀眾的距離，增加「合家歡」的氣氛。
《代代扭紋柴》九月二十四日至二十六日晚於灣仔伊利沙伯體育館演出，門票於各城市電腦售票處公開發售，演出詳情可見www.lauwaiming.hk。



▲《代代扭紋柴》主要演員合影 本報攝

「暑期音樂集作」義賣唱片

【本報訊】由香港作曲家及作詞家協會（CASH）主辦的「CASH暑期音樂集作2012」將於八月三十一日晚上七時三十分在香港知專設計學院VTC綜藝館舉行「實驗CD發布暨音樂會」。參與創作工作坊及集體創作的年輕人，將於音樂會演繹一首自己創作的音樂作品，並現場義賣「實驗CD」。CASH邀得創作歌手湯駿業、鄭嘉嘉及組合Dear Jane現場演出並為參加者打氣。

「CASH暑期音樂集作2012」旨在讓年輕人體驗音樂創作及製作過程。是次活動於七月展開，四十三名年輕人參與了作曲、作詞、編曲、監製、製作、灌錄及推廣工作坊，並在兩位創作顧問伍仲衡及陳詠謙指導下

，以小組形式創作了十一首新歌，並輯錄成實驗CD。CASH挑選了一名參加者的原創旋律，由陳詠謙填詞、伍仲衡編曲監製，湯駿業參與錄音，收錄在實驗CD內。
該實驗CD將推出一千張，每張三十元，收益全數捐予「願望成真基金」。而香港知專設計學院學生及曾獲「願望成真基金」幫助達成願望的兒童浩軒為CD製作封面，連同大會的設計，共有三款封面供選擇。CD除了在音樂會場外義賣外，亦於「香港唱片」各門市出售，查詢可電二八四六三二二二。
音樂會門票已開始免費派發，市民可到CASH網站www.cash.org.hk或到Facebook活動專頁「CASH暑期音樂集作」登記索取。

SBC 駿業 您的營商最佳夥伴
Your Business Partner for Success

18間分行網絡遍佈中港
始創於1995年 · 用心服務 · 誠信專業

公司註冊

- 香港及海外公司
- 公司秘書服務
- 辦理周年申報
- 撤銷註冊

企業管理

- 商務辦公室，即租即用
- 商務通訊組合
- 信託及代理人服務
- 代辦銀行開戶
- 企業融資諮詢服務
- 註冊文件律師鑒証
- 註冊商標

會計 · 稅務

- 理賬報稅 審計安排
- 庫存盤點 稅務顧問

九龍灣 德京中心 · 8206 3139
尖沙咀 新港中心 · 3519 6338
尖沙咀 加拿芬廣場 · 2734 0418

灣仔 安盛中心 · 8206 9319
灣仔 胡忠大廈 · 8206 0218
旺角 柏裕商業中心 · 2782 8118

香港：九龍灣 | 尖沙咀 | 旺角 | 灣仔 | 中國：深圳 | 廣州 | 上海 | 北京 | 南京 | 杭州 | 成都
www.sbc.com.hk

申請酒牌續期啟事
漁屋日本料理

現特通告：梁少敏其地址為新界屯門愛琴海岸8座11樓E室，現向酒牌局申請位於新界荃灣楊屋道8號如心廣場1樓118號舖漁屋日本料理的酒牌續期。凡反對是項申請者，請於此公告登報之日起十四天內，將已簽署及申明理由之反對書，寄交新界大埔鄉事會街8號大埔綜合大樓4樓酒牌局秘書處。

日期：2012年8月23日
APPLICATION FOR RENEWAL OF LIQUOR LICENCE
Isari Kiya Japanese Dining

Notice is hereby given that Leung Siu Man, Crystal of Flat E, 11/F., Block 8, Aegean Coast, Tuen Mun, N.T. is applying to the Liquor Licensing Board for renewal of the Liquor Licence in respect of Isari Kiya Japanese Dining at Shop 118, 1/F., Nina Tower, 8 Yeung Uk Road, Tsuen Wan, N.T. Any person who knows any reason why this renewal should not be granted should send a written and signed statement of the facts to the Secretary, Liquor Licensing Board, 4/F, Tai Po Complex, No.8 Heung Sze Wui Street, Tai Po, New Territories within 14 days from the date of this notice.
Date: 23-8-2012

申請酒牌續期啟事
寶哥味館

現特通告：鄧樂斌其地址為九龍紅磡民泰街71至73號可樂樓地下G舖，現向酒牌局申請位於九龍紅磡寶哥味館的酒牌續期。凡反對是項申請者，請於此公告登報之日起十四天內，將已簽署及申明理由之反對書，寄交九龍深水埗基隆街333號北河街市政大廈4字樓酒牌局秘書處。

日期：2012年8月23日
APPLICATION FOR RENEWAL OF LIQUOR LICENCE
Po Po Gourmet

Notice is hereby given that Tang Lok Pan of Unit G, G/F., Ho Wing Mansion, 71-73 Man Tai Street, Hung Hom, Kowloon is applying to the Liquor Licensing Board for renewal of the Liquor Licence in respect of Po Po Gourmet at Unit G, G/F., Ho Wing Mansion, 71-73 Man Tai Street, Hung Hom, Kowloon. Any person who knows any reason why this renewal should not be granted should send a written and signed statement of the facts to the Secretary, Liquor Licensing Board, 4/F, Pei Ho Street, Municipal Services Building, 333 Ki Lung Street, Shamshuipo, Kowloon within 14 days from the date of this notice.
Date: 23-8-2012

申請酒牌啟事
陳勁記酒樓

現特通告：陳長錦其地址為香港上環皇后街1號帝后華庭第2座27字樓G室，現向酒牌局申請位於香港灣仔謝斐道250-274號社智台地下9-10號舖陳勁記酒樓酒牌。凡反對是項申請者，請於此啟事登報之日起十四天內，將已簽署及申明理由之反對書，寄交香港灣仔軒尼詩道225號路政道市政大廈8字樓酒牌局秘書處。

日期：2012年8月23日

中華人民共和國
廣東省廣州市越秀區人民法院
公告

趙惟祥：
本院受理（2012）穗越法民一初字第2733號原告崔林訴被告趙惟祥離婚糾紛一案，因你（現住加拿大）目前下落不明（無法送達），依照《中華人民共和國民事訴訟法》第二百四十五條第一款第（七）項、第二百四十六條的規定，向你公告送達起訴狀副本及開庭傳票等證據材料。自本公告發出之日起，經過六個月，即視為送達。你提出答辯狀及舉證的期限均為公告期滿後的三十日內。本案定於2013年4月10日16時00分在本院214法庭公開開庭審理，逾期將依法缺席判決。

廣州市越秀區人民法院
二〇一二年八月二十二日

股票簡稱：蘇常柴A、蘇常柴B 股票代碼：000570、200570 公告編號：2012-016

常柴股份有限公司
2012年第一次臨時股東大會決議公告

本公司及董事會全體成員保證信息披露的內容真實、準確、完整，沒有虛假記載、誤導性陳述或重大遺漏。

一、重要提示
本次會議召開時間沒有增加、否決或變更提案。

二、會議召開的情況
1、召開時間：2012年8月22日上午9點
2、召開地點：本公司工會會議廳
3、召開方式：現場投票
4、召集人：公司董事會
5、主持人：董事長薛國俊先生
6、會議的召開符合《公司法》、《股票上市規則》及《公司章程》的規定。

三、會議的出席情況
1、出席的總體情況：
股東（代理人）13人，代表股份171,046,133股，佔上市公司有表決權總股份的30.47%。
2、社會公眾股A股股東出席情況：
社會公眾股股東（代理人）2人，代表股份169,615,333股，佔上市公司有表決權總股份的30.21%。

3、境內外上市外資股B股股東出席情況：
B股股東（代理人）11人，代表股份1,430,800股，佔上市公司有表決權總股份的0.25%。

四、提案審議和表決情況
1、關於修改公司章程部分條款的議案：
表決情況：贊成票171,046,133股，佔出席會議股東所代表股份的100%；反對票0股，棄權票0股。

五、附帶社會公眾股股東的表決結果（不適用）

六、律師出具的法律意見
1、律師事務所名稱：江蘇博愛律師事務所
2、律師姓名：薛峰、李豐凱
3、結論性意見：本次股東大會召集、召開程序、出席本次股東大會人員的資格以及表決程序等有關事項符合《公司法》、《證券法》、《股東大會規則》等有關法律、法規、規範性文件及公司章程的規定，本次股東大會的表決結果合法有效。

常柴股份有限公司
2012年8月23日

證券簡稱：閩燦坤B 公告編號：2012-062
證券代碼：200512

廈門燦坤實業股份有限公司
重大事項繼續停牌公告

本公司及董事會全體成員保證信息披露的內容真實、準確、完整，沒有虛假記載、誤導性陳述或重大遺漏。
公司股票因公司擬籌劃重大事項自2012年8月2日起停牌，由於相關事項的可行性尚處於探討、論證過程中，相關事項存在較大不確定性，為維護廣大投資者利益，避免公司股票異常波動，經公司申請，公司股票（證券簡稱：閩燦坤B，證券代碼：200512）繼續停牌，待公司刊登相關公告後復牌。特此公告。

廈門燦坤實業股份有限公司
董事會
2012年8月23日

美聯私家偵探社
本社由資深前警務人員創辦於1982年採用最新高科技之儀器進行辦理案件
自置旺角2381 2388 香港分社2815 2626

攝影 分居 偷拍 註冊
跟蹤 証外 女工 測保
踪跡 婚嫁 避動 傷聽
(30年經驗 信譽保證)

旺角彌敦道780號健時保險大廈1109室(太子地鐵口)

技能提升 自我增值

查詢請電
2836 1234
網址
www.info.gov.hk/emb

工傷保險
僱主須為其兼職家務助理投購工傷保險，違例最高罰款十萬元及監禁兩年。

查詢請電勞工處：
2717 1771

冒牌貨 充唔起買唔過

香港海山街100號
電話：2717 1771